FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE No. 1. POPULATION.
TABLEAU

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province: N.W.T. Assiniboia — District No. 204 Assa West — S. District No. 462 — Polling sub-division / Subdivision de votation No. 11 — in (city, town, village, township or parish) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse): St Joseph

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par: Peter Junker Jr (Enumerator / Enumérateur) — April 11th 1901

Page 16 — Page 16

Line / Ligne	Numbered in the order of visitation. Dwelling House / Numérotés dans l'ordre des visites. Maisons	Family or Household / Familles ou Ménages	Personal Description. Description de la Personne. Name of each person in family or household on 31st March, 1901. Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. Sexe.	Colour. Couleur.	Relationship to head of family or household. Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. Célibataire, marié ou veuf ou divorcé.	Month and date of birth. Mois et date de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire de naissance.	Citizenship, Nationality and Religion. Citoyenneté, Nationalité et Religion. Country or place of birth. Pays ou lieu de naissance.	Year of Immigration to Canada. Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion.	Principal Profession or Trade. Principale Profession ou Métier. Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée de sa profession, ajoutez "r" pour retiré.)	Living on own means. Rentier.	Employer. Patron.	Employee. Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	Wage Earner. Employé. Working at trade in factory, mill or home. Travaillant à un métier dans la fabrique, le moulin ou la maison.	Months employed at trade in factory. Mois employés au métier à la fabrique.	Months employed at trade in home. Mois employés au métier à la maison.	Months employed in other occupation than trade in factory or home. Mois employés à d'autre occupation que un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. Gages provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings. (Over other months, also of occupation or trade.) Gages supplémentaires, provenant d'autre source que ses mois principaux.	Education and Language of each person five years of age and over. Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus. Months at school in year. Mois à l'école durant l'année.	Can read. Sachant lire.	Can write. Sachant écrire.	Can speak English. Sachant parler Anglais.	Can speak French. Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	Infirmities. Infirmités. (If infirmity date from childhood, add "from childhood.") a. Deaf and dumb. Sourd-muet. b. Blind. Aveugle. c. Unsound mind. Atteint d'aliénation mentale.	Line / Ligne
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
1			[illegible]	F	W	Daughter	S	[illegible]	1895	6	Assa					R Cath																			1
2	25	25	Bernard Antonik	M	"	Head	M	[illegible]	1868	32	Russia	1897	1897	"	"	"	Farmer			1															2
3			" Anna	F	"	Wife	M	[illegible]	1872	29	Russia	1897		"	"	"																			3
4			" Katherina	F	"	Daughter	S	[illegible]	1894	5	Assa W.					"																			4
5			" [illegible]	M	"	Son	S	[illegible]	1895	5	Assa W.					"																			5
6			" Wilhelmina	F	"	Daughter	S	[illegible]	1899	3	Assa W.					"																			6
7			" Johann	M	"	Son	S	[illegible]	1899	1	Assa W.					"																			7
8			" Gabriel	M	"	Son	S	[illegible]	1901	0/12	Assa W.					"																			8
9	26	26	Gabriel Chomik	M	"	Head	S	[illegible]	1865	35	Germany	1889	1896	"	"	"	Farmer				1													9
10			Gizela Rozyska	F	"	Domestic	S	[illegible]	1875	26	Germany	1891		"	"	"	Servant								12	150								10
11			Adolph Immanuel	M	"	Son	S	[illegible]	1884	14	Russia	1897		"	"	"	Servant								12	150								11
12	27	27	Gabriel Eisner	M	"	Head	M	[illegible]	1867	36	Russia	1891	1896	"	"	"	Farmer			1														12
13			" Rosalina	F	"	Wife	M	[illegible]	1865	36	Russia	1891		"	"	"																			13
14			" Hermine	M	"	Son	S	[illegible]	1893	8	Russia	"		"	"	"																			14
15			" Johann	M	"	Son	S	[illegible]	1898	12	Russia	"		"	"	"																			15
16			" Anna M.	F	"	Daughter	S	[illegible]	1897	4	Assa W.					"																			16
17			" Maria	F	"	Daughter	S	[illegible]	1900	6	Assa W.					"																			17
18			" [illegible]	F	"	Daughter	S	[illegible]	1897	3	Assa W.					"																			18
19			" Lidia	F	"	Daughter	S	[illegible]	1900	1	Assa W.					"																			19
20	28	28	Paul Klein	M	"	Head	M	[illegible]	1871	29	Russia	1896	1897	"	"	"	Farmer			1														20
21			" Juliana	F	"	Wife	M	[illegible]	1873	27	Russia	1891		"	"	"																			21
22			" Lucia	F	"	Daughter	S	[illegible]	1894	6	Assa W.					"																			22
23			" Veronika	F	"	Daughter	S	[illegible]	1899	1	Assa W.					"																			23
24	29	29	Sadler William	M	"	Head	M	[illegible]	1851	49	Scotland			"	English	"																			24
25			" Elizabeth	F	"	Wife	M	[illegible]	1858	42	Ont			"	"	"																			25
26			Pearson Minnie A.	F	"	Daughter	S	[illegible]	1884	17	Ont Victoria			"	"	English																			26
27			Jackman Reginald	M	"	Son	S	[illegible]	1891	10	Assa			"	"	"																			27
28			" William	M	"	Son	S	[illegible]	1892	8	Assa			"	"	"																			28
29			" Sarah	F	"	Daughter	S	[illegible]	1899	1	Assa			"	"	"																			29
30			" James A.	M	"	Son	S	[illegible]	1894	6	Assa			"	"	"																			30
31			Nathan R.	M	"	Son	S	[illegible]	1896	4	Assa			"	"	"																			31
32			" Ethel G.	F	"	Daughter	S	[illegible]	1897	3	Assa			"	"	"																			32
33			" Frank	M	"	Son	S	[illegible]	1899	1	Assa			"	"	"																			33
34	30	30	Sprenger Johann	M	"	Head	M	[illegible]	1847	53	Germany	1895	1902	"	Slavic	R Cath	Farmer				1													34
35			" Linda	F	"	Wife	M	[illegible]	1858	53	"			"	"	"																			35
36			" [illegible]	F	"	Daughter	S	[illegible]	1884	16	"			"	"	"																			36
37			" [illegible]	M	"	Son	S	[illegible]	1878	22	"		1900	"	"	"	Farmer																	37
38			" Jacob	M	"	Son	S	[illegible]	1880	20	"			"	"	"	Farmer																	38
39			" Heinrich	M	"	Son	S	[illegible]	1882	18	"			"	"	"	do																	39
40			" [illegible]	F	"	Daughter	S	[illegible]	1889	11	"			"	"	"																			40
41	31	31	Jendrzejek Joseph	M	"	Head	M	[illegible]	1870	31	"		1897	1902	"	"	Farmer				1													41
42			" Emilia	F	"	Wife	M	[illegible]	1876	24	"			"	"	"																			42
43			" [illegible]	M	"	Son	S	[illegible]	1899	2	"			"	"	"																			43
44			" Helena	F	"	Daughter	S	[illegible]	1897	4	"			"	"	"																			44
45			" [illegible]	M	"	Son	S	[illegible]	1897	4	"			"	"	"																			45
46	32	32	Bachowsky Andrew	M	"	Head	M	[illegible]	1861	39	Germany	1890	1902	"	"	"	Farmer			1														46
47			" Amalia	F	"	Wife	M	[illegible]	1862	38	Germany	1890		"	"	"																			47
48			Gabel Samuel	M	"	Son	S	[illegible]	1889	12	Hungary	1900		Germany	"	"		X	—	1	—				12	150								48
49	33	33	Gabel Conrad	M	"	Head	M	[illegible]	1864	36	Ontario			Dutch	Canadian	R Cath	Farmer			1														49
50	34	34	Gal Valerie	M	"	Head	M	[illegible]	1873	27	Russia	1896	1897	Germany	"	"	Farmer			1														50